

# Pöfener Zeitung.

Vierundsiebzigster

Jahrgang.

Nr. 23.

Sonntabend, 14. Januar

1871.

Das Abonnement auf dies mit Ausnahme der Sonntage täglich erscheinende Blatt beträgt vierteljährlich für die Stadt Posen 1½ Thlr., für ganz Preußen 1 Thlr. 24 Sgr. — Weltellungen nehmen alle Postanstalten des In- u. Auslandes an.

Inserate 14 Sgr. die fünfzeilige Zeile oder deren Raum, Reklamen verhältnismäßig höher, sind an die Expedition zu richten und werden für die an demselben Tage erscheinende Nummer nur bis 10 Uhr Vormittags angenommen.

**Annoncen-Annahme-Bureau:**  
In Posen  
außer in der Expedition  
bei Krupski (C. H. Alrici & Co.)  
Breitestraße 14;  
in Gnesen  
bei Herrn Th. Spindler,  
Markt- u. Friedhofstr.-Ecke 4;  
in Grah bei Herrn J. Streifand;  
in Frankfurt a. M.:  
G. J. Panke & Co.

**Annoncen-Annahme-Bureau:**  
In Berlin, Hamburg,  
Wien, München, St. Gallen:  
Kudolph Hoffe;  
in Berlin, Breslau,  
Frankfurt a. M., Leipzig, Hamburg,  
Wien u. Basel:  
Hansstein & Vogler;  
in Berlin:  
J. Klemmeyer, Schloßplatz;  
in Breslau: Emil Rabath.

## Offizielle militärische Nachrichten.

### An die Königin Augusta in Berlin.

**Versailles, 13. Januar.** Gestern Nachmittag nahm das 3. und 10. Corps le Mans, und das 9. und 13. ging siegreich südlich bei Corneille vor. Große Vorräthe genommen. Andere Details fehlen noch.

Wilhelm.

(Vorstehende Depeschen wiederholen wir, weil sie nicht in allen Exemplaren der gestrigen Ausgabe Aufnahme gefunden haben.)

## Telegraphische Nachrichten.

**Dresden, 13. Januar.** Wie das „Dresdner Journal“ erfährt, beginnt der Verkehr der österreichischen Staatsbahn über Bodenbach hinaus für geschlossene Züge mit dem morgigen, der für Kohlentransporte bereits mit dem heutigen Tage wieder.

**München, 13. Januar.** Bei der heutigen Fortsetzung der Debatte über die Bundesverträge in der Abgeordnetenversammlung sprachen von liberaler Seite die Abgeordneten Schauf, Stenglein, Hörmann, Herz und von der patriotischen Partei die Abg. Fugger, Gurrer, Grabner; sämtliche Redner erklärten sich für die Annahme der Verträge. Wie in Abgeordnetenkreisen verlautet, wird morgen der Hauptgegner der Verträge, der Abg. Greil, das Wort ergreifen.

**Brüssel, 13. Januar.** Das „Journal de Bruxelles“ erfährt aus Bordeaux vom 7. d., daß die Bataillone der Nationalgarde von Lyon mit 18 gegen 9 Stimmen die Beibehaltung der rothen Fahne beschlossen haben und daß Gambetta die Wiedereinführung derselben angeordnet hat. Oberst Chenel ist durch ein Kriegsgericht der Garibaldianer zum Tode verurtheilt. — Nach der hier eingetroffenen „Union“ vom 8. d. beabsichtigen die Generalräthe einen Kollektiv-Protest gegen ihre Auflösung einzubringen. — Dem „Français“ vom 8. d. zufolge hatte Gambetta die Absicht, mit Favre auf dessen Reise nach London zusammenzutreffen. — Aus mehreren von Bordeaux eingetroffenen Journalen und Korrespondenzen geht hervor, daß daselbst schlimme Nachrichten über die Lage von Paris umfließen, und daß man die Regierung in Verdacht hat, solche Nachrichten geistlich geheim zu halten. — Wie „Electeur libre“ vom 4. d. meldet, war in St. Denis seitens der Regierung angeordnet, eine Untersuchung der in dieser Stadt befindlichen Keller vorzunehmen, um diejenigen auszuwählen, welche zur Aufnahme von Truppen geeignet erscheinen. — Wie der „Indépendance“ aus Lyon vom 9. d. gemeldet wird, gehen fortwährend Truppen von dort ab, um Dijon zu decken. Die dritte Marschlegion der Rhône soll ihren Abmarsch ebenfalls beschleunigen. Vom 10. d. wird demselben Blatte ebenfalls berichtet, daß bedeutende französische Truppenmassen sich am Doubs konzentriren. Wie es heißt, will General Bourbaki sein Hauptquartier in den Mittelpunkt der Operationen verlegen.

**Wien, 13. Jan.** Das Telegraphen-Korrespondenzbureau vernimmt, daß der Staatsvertrag zwischen Oesterreich und Sachsen unterzeichnet worden ist, durch welchen Sachsen auf das ihm zustehende Einspruchsrecht gegen den Bau einer direkten Eisenbahn von Reichenberg nach Görlitz verzichtet. Hiermit sei das gedachte Bauprojekt seiner Verwirklichung nahe gerückt.

**West, 12. Januar.** Die Delegation des Reichsraths setzte in ihrer heutigen Sitzung die Debatte über das Kriegsbudget fort, an welcher sich sehr viele Mitglieder beteiligten. Der Kriegsminister wies im Laufe der Diskussion wiederholt auf die Nothwendigkeit der Schlagfertigkeit der Armee, sowie auf die gegenwärtige europäische Situation hin, um die Forderungen der Regierung zu vertheidigen. Die Ausgaben für Truppenerhaltung wurden nach den Anträgen des Ausschusses, mit welchen sich der Kriegsminister einverstanden erklärt hatte, angenommen. — Der preussische Gesandte, General v. Schweinitz, ist in verfloßener Nacht hier eingetroffen und hatte heute Morgen eine längere Unterredung mit dem Grafen Bunsen.

**Triest, 13. Januar.** Der Lloyd-Dampfer „Juno“ ist heute Nachmittag 6¼ Uhr mit der ostindisch-chinesischen Ueberlandpost aus Alexandria hier eingetroffen.

**London, 12. Januar.** Einer Mittheilung des auswärtigen Amtes zufolge hat Wade aus Peking, 30. Dezember angezeigt, daß daselbst vollkommene Ruhe herrsche.

**Konstantinopel, 12. Januar.** Die Angabe der „Times“, daß die Pforte mit Rußland direkt über die Pontusfrage zu verhandeln gedenke, wird als irrtümlich bezeichnet. Die Pforte beabsichtige derartige Verhandlungen nicht, sie wird vielmehr die Entscheidung aller bezüglich der Fragen der Konferenz überlassen.

## Brief- und Zeitungsberichte.

**Paris.** Bereits unter dem 29. Dez. erließ Ferry im „Journal officiel“, um die Pariser zu trösten, folgende Bekanntmachung:

An die Einwohner von Paris! Die außerordentliche und andauernde Kälte der winterlichen Jahreszeit legt uns seit acht Tagen große Leiden auf. Die Kälte ist gegenwärtig unser grausamster Feind. Die Bevölkerung in ihrer Gesamtheit steht dieser neuen Prüfung die Beharrlichkeit des öffentlichen Geistes entgegen und die unermüdete Anstrengung dieser freiwilligen Disziplin, durch welche seit vier Monaten das Volk von Paris sich vor

Frankreich und der Geschichte ehrt. Die Verwaltung hat ihrerseits Alles gethan, was die Lage erleichtert, das heißt: Alles Mögliche. Seit dem Eintritt der Kälte hat der Maire von Paris große Abholzungen in den Wäldern der Stadt anbefohlen, in dem Gehölz von Boulogne und in dem Gehölz von Vincennes ist ein geregelter Holzschlag eingeführt worden. Die Anpflanzungen, welche die nationalen und Departemental-Straßen begrenzen, werden ohne Unterschied geerntet, die großen Bäume unserer Boulevards werden gefällt und vertheilt. Diese Arbeit, welche ungeheure Vorräthe zu unserer Verfügung stellt, wird mit aller der Schnelligkeit zu Ende geführt, welche ein solches Werk und die beträchtlichen Abfuhr, welche die Folge davon sind, zulassen. Zugleich sind alle Holzplätze, welche Abbruchholz enthalten, einer Requisition unterworfen worden und ungeachtet der ungeheuren Ausgabe werden wir nicht anstehen, das gewöhnlich zu Bauten reservirte Eiche- und Nimmerholz zum Verbrauch zu liefern. Um die Mairie von Paris herum ist Alles an der Arbeit, alle Syndikate, alle Verwaltungszweige, alle Korporationen bringen uns mit dem blühendsten Eifer eine eben so kostbare als uneigennützig Hülfe. Jeder thut seine Schuldigkeit und dankt soviel vereinten Bemühungen werden wir mit diesem schrecklichen Winter zu Ende kommen. Aber auch die Bevölkerung muß uns ihrerseits helfen; sie muß durch ihren guten Willen, durch ihre Gesinnung, durch ihre freiwillige Hülfe die Mittel der Ueberwindung ergeben, welche uns fehlen. Wenn die Holzplätze, auf welchen wir das zu den Munizipalvertheilungen bestimmte Holz niederlegen, wie es vorgekommen ist, überfallen und geplündert werden, wenn unsere Abholzungen in Vincennes und Boulogne nacheinander durch Banden von Uebelthätern gestohlen werden, welche ohne den Beistand der Nationalgarde und der eifrigen Leute unangreifbar bleiben würden, wenn das Privat- und Staats-eigenthum nicht mehr geschützt wird, dann ist keine Fürsorge und keine gleichmäßige Vertheilung möglich. Wir zeigen der Nationalgarde und der Bevölkerung diese Marders und Plünderer an, sie sind in diesem Augenblick die Mitschuldigen des Feindes da draußen und die Verwaltung ist entschlossen, sie mit der größten Energie zu verfolgen. Paris, 28. Dez. 1870. Das zur Mairie von Paris delegirte Mitglied der Regierung, Jules Ferry.

Die Barrikadenkommission erläßt eine lebhaft geschilderte Rundgebung, in der sie jede Haushaltung von Paris auffordert, von jetzt ab zwei Erdkörbe bereit zu halten, um dieselben auf die erste Benachrichtigung hin abliefern zu können. Präsident der Kommission ist immer noch Rochefort; zu ihren Mitgliedern zählt sie u. A. Jules Bastide, 1848 Minister der auswärtigen Angelegenheiten, B. Schöcher, Oberst der Artillerie-Regiment der Nationalgarde, Martin Bernard, Gril- und Kerlergenosse von Armand Barbes, endlich Albert den Arbeiter, der 1848 Mitglied der provisorischen Regierung war. — Bei der Beschießung des Mont Avron ist auch der Abbe Henri Gros, Vikar an St. Ambroise, welcher freiwilliger Almojenier bei dem 6. Bataillon der Mobilen der Seine war, umgekommen. — Victor Hugo hat sich in einem an Louis Blanc gerichteten Briefe nochmals für Widerstand bis zum Neuenstein ausgesprochen. — Die üblichen Neujahrsgeschenke von Uhren, Bonbonnieren u. s. w. waren diesmal in Schachteln mit Fleischpastillen und Töpfchen mit Suppenessenz verpackt. Der fashionsableste Laden in dem Paris von 1870, in welchem voriges Jahr die exquisitesten Bonbons und Triumphe der Konfekturkunst gekauft wurden, hat dieses Jahr eine sonderbare Liste von etrennes veröffentlicht. An der Spitze des Preis-Courants stehen: Ein großes Sortiment von Hammelskeulen zu 100 Fr. die Keule, „eingemacht und ganz frisch, 200 Fr.“, „Schachteln mit Fleischpastillen von 10 bis 50 Fr.“, pâtés de foie gras de Strassbourg von 50 bis 500 Fr., Würste aus Lyon, Boulogne oder Bayonne von 10 Fr. an u. s. w. Die Pariser waren dieses Neujahr ungewöhnlich praktisch, selbst in ihren Präsenten. Es wurden selbst Säcke Kohle- und Holzbills dazu verwendet.

**Bordeaux, 7. Januar.** Nach einer Korrespondenz des „Journal de Geneve“ vom 7. Januar hat Gambetta als er am 28. Dez. von seiner Rundreise zurückgekehrt war, in Bordeaux überall versichert, die Loire-Armee sei in materieller wie moralischer Hinsicht gleich ausgezeichnet beschaffen, die Armee Bourbaki's sei in Ausführung ihrer Aufgabe begriffen, die Südost-Armee bald fertig und in Lyon herrsche Ruhe und Ordnung. Cremer und Glais-Bizoin sollen in letzter Zeit oft ungemein schwach gegen die Ansprüche der Republikaner gewesen sein; man hoffe jedoch, Gambetta werde die Zügel etwas straffer ziehen, eben weil er den Exaltirten näher stehe als jene beiden. Glais-Bizoin sei als Breitone nur zu geneigt zu tollen Streichen und habe Mitte Dezember z. B. ein Dekret an den „Moniteur“ geschickt, das zum Glück nicht gedruckt worden: darin habe er aus eigenem Ermessen einen Kriegsrath eingefügt und sich zum Präsidenten desselben ernannt; im Lager von Conlie habe er sogar offen für Keratry und gegen die Regierung Partei ergriffen und dann mit Lärm verbreiten lassen, er werde aus der Regierung treten. Dieser Zwiespalt nun sei in neuester Zeit wieder in helle Flammen ausgebrochen. Herr v. Freyssinet habe in Gambetta's Abwesenheit als Direktor im Kriegsministerium eine Unmasse von Dekreten, Anordnungen u. c. in den „Moniteur“ befördert, die nicht immer von Unsicht und Gerechtigkeit eingegeben gewesen seien. So habe er den Generalen befohlen, der strengen Jahreszeit wegen ihre Truppen nur in Städte und Dörfer zu legen, zugleich aber den Befehlshabern eingeschärft, sich vor Ueberfall zu wahren und in die weite Entfernungen Claqueurs vorzuschicken. In dieser vielgeschäftigten Weise wolle er für Alles sorgen und bringe Alles in Unordnung. Ueberhaupt werde die Sammlung der offiziellen Aktenstücke der Delegation, die in Tours und Bordeaux bekannt gemacht wurden, dereinst als eine Musterkarte von unnützen und schädlichen Dekreten, unpraktischen Instruktionen, die einander widersprechen, erscheinen; allerdings stehe daneben manche heilsame Maßregel und auf jeden Fall sei die Fruchtbarkeit des französischen Geistes, Hülfsmittel aus-

findig zu machen, zu bewundern. — Ueber die „Entmuthigter“ bringt das „Siecle“ vom 4. Januar eine Schilderung, die so beginnt: „Wenn der Erfolg im Rückstande ist, wenn die Ereignisse nicht mit ihren heißen Wünschen Schritt halten, wenn die Strenge des Winters die Leiden des Krieges vergrößert, flugs sind sie da, spielen die Angenehmen unter allerlei Gestalten.“ Diese „Decourageurs“ zerfallen dem „Siecle“ zufolge in drei Arten: die einen sind Preußenfreunde, die anderen Anhänger des gestürzten Kaiserthums, die dritten aber, nicht minder schlimmen und gefährlichen Entmuthigten sind die Entmuthigten, deren erloschene Seelen nicht wieder durch den großen Luftzug, der von Paris ausgeht, entzündet wurden; sie raunen auch ins Ohr, daß die Fortsetzung des Krieges und das Hinopfern von Gut und Blut ohne Hoffnung und Ende Thorheit sei, daß ihr Provinzbewohner nicht nöthig habe, auch für Paris zu opfern, daß ihr genug gethan habe und daß es Zeit sei, sich abzufinden und Frieden zu schließen.“ Das „Siecle“ entwickelt dagegen seine Gründe für die Fortsetzung der Vertheidigung; man kann nicht Frieden schließen, die Ehre gestattet es nicht; die Provinz muß die Pariser bei Muth erhalten und deshalb tapfer vorangehen. — Was die londoner Konferenz betrifft, so ist das „Siecle“ der Meinung, daß Jules Favre dorthin gehen wird; natürlich wird er sich aber dort nicht im Mindesten mit der Pontusfrage beschäftigen, sondern ausschließlich die große Sache Frankreichs zur Debatte bringen. Das „Siecle“ scheint sich die Konferenz wie eine parlamentarische Versammlung mit voller Redefreiheit vorzustellen. Seine eigenthümliche Vorstellung von der Natur diplomatischer Verhandlungen geht aus folgenden Betrachtungen hervor:

Die Umtriebe des Herrn Thiers sind gescheitert, es ist ein Republikaner, der die Republik vertreten wird; aber noch mehr, er kommt von Paris und ist Mitglied der Regierung der Nationalvertheidigung; als solches kann sein Eintritt in die Konferenz nicht erfolgen, ohne daß sofort durch die That-sache seiner Anwesenheit die französische Republik durch die vertretenen Mächte anerkannt ist. Die Vorträge der Anerkennung braucht nicht einmal diskutiert zu werden, sie muß siegreich aus den ersten, an die Spitze des Protokolls gestellten Worten hervorgehen und gelöst werden. Als Bewohner von Paris, aus dem er nach dreimonatlicher Einschließung hervortritt, darf von den Entschlüssen der großen Stadt durchdrungen, von dem männlichen Geiste und dem Heldenthume derselben befeuert, muß Herr Jules Favre lebhafter als jeder Andere, wir wollen nicht sagen, die Kleinigkeit der der Konferenz vorgelegten Fragen, aber durch ihre Strenge und scharfe Unterordnung unter die große Frage fühlen, die jetzt Alles beherrscht und Alles in der Welt in den Hintergrund schieben muß: die Frage Frankreichs. Hier ist ein Volk, das man mordet, beraubt, beschlachtet, das man zu vernichten sucht durch Anhäufung der wildesten Verführungsmittel, und Sie wollen von mir, dem Vertreter dieses Volkes, daß ich an andere Dinge denke, als an die Schmerzen, in die ich eingehüllt bin, und an die unermeßliche Trauer, in die mein Vaterland gestürzt ist? Nein, verlangen Sie von mir nicht das Unmögliche, fordern Sie von mir keine Unterzungen über Lösungen, die mir fremd sind! Als Republikaner endlich, als Apostel der Wahrheit und des Rechtes, kann Herr Jules Favre in eine Versammlung von Abgeordneten der Könige nur eintreten als das Volk selbst, das heißt als souveräne Justiz, die an das Tribunal der öffentlichen Meinung Berufung erhebt, diese monarchische Politik brandmarkt und verdammt, die im vollen neunzehnten Jahrhundert noch Boden findet, Europa mit Blut und Trümmern zu bedecken. Aus diesem dreifachen Gesichtspunkte erklären wir uns befriedigt darüber, daß Herr Jules Favre der unter den jetzigen Umständen für unser Land geeignete Bevollmächtigte ist.

Diese Aufschlüsse über das Programm, mit welchem Jules Favre zur Konferenz gehen soll, sind gewiß sehr dankenswerth. Das „Siecle“ hat übrigens jede Erinnerung daran verloren, daß Gambetta und seine Freunde den Krieg nicht bloß fortwährend verlangt, sondern dem Kaiser Napoleon III. auch die Gelder dazu ausdrücklich bewilligt haben. Die deutsche Plünderungssucht hat Frankreich diesen Krieg auf den Hals gezogen!

Der Gemeinderath von Abbeville erläßt mit Namensunterschrift einen Protest gegen die Anlagen des neuen Kommandanten, Oberstleutnant Plancaßagne, welcher der Stadt östlich worden ist, um sie im Sinne des Gambettaschen Systems zum Kriege bis zum Neuesten zu spornen und der damit angefangen hat, sich die albernen Verleumdungen gegen den Maire und den Gemeinderath anzueignen. Auch die von dem neuen Kommandanten zum Besten gegebene Geschichte von den Lanen, welche der Feigheit der Gemeindebehörden durch eine symbolische Handlung vor den Mauern Hohn gesprochen, wird für eine Fabel erklärt.

**Der Verlust-Liste Nr. 143** entnehmen wir die Verluste an Offizieren und denjenigen Mannschaften, welche unserer Provinz angehören.

**Vorpösten-Gefecht bei Stains am 21. Dezember 1870.**

1. Garde-Regiment zu Fuß.

Gren. Joseph Przybyl aus Gmündorf, Rr. Schirmm. 2. v. G. weisshaus d. d. l. Arm. Lazareth Gmündorf.

**Ausfall-Gefecht bei Dugny am 21. Dezember 1870.**

3. Garde-Regiment zu Fuß.

Hauptm. Baron v. Boenitz aus Sprottau, Rr. Sagan. 2. v. Kon-

tusion am l. Oberstleutnant d. Granatpl. Bf. sich b. d. Kompagnie

**1. Patrouillen-Gefecht bei Sauray und Sougeons am 28. November 1870.**

2. Garde-Regiment zu Fuß.

Wachm. Zglinski aus Szembrowo, Rr. Wischen. Verm.

**Schlacht bei Villers Bretonneux am 27. November 1870.**

Füsilier-Bataillon Grenadier-Regiment Kronprinz

(1. Dreyfusschen) Nr. 1.

Sel.-St. Fortreuter aus Königsberg. 2. S. d. d. Brust. Sel.-

St. v. Heyking aus Königsberg. S. v. S. d. d. r. Hüfte. 2. v. Demain.

**Gefecht bei Nassandres am 13. Dezember 1870.**

2. Dreyfusschen Grenadier-Regiment Nr. 3.

Sel.-St. Pegel. 2. v. S. i. r. Unterstentel.



